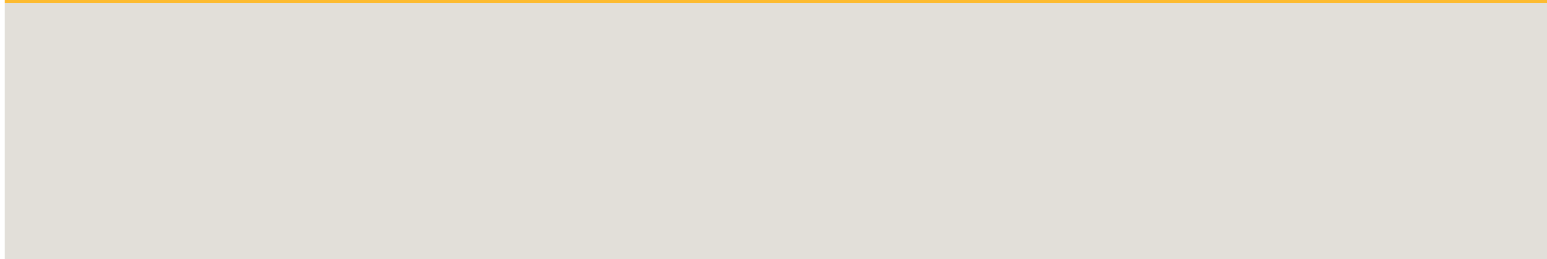


# Cucine a legna

Wood Cookers  
Cuisinière à Bois  
Festbrennstoffherde





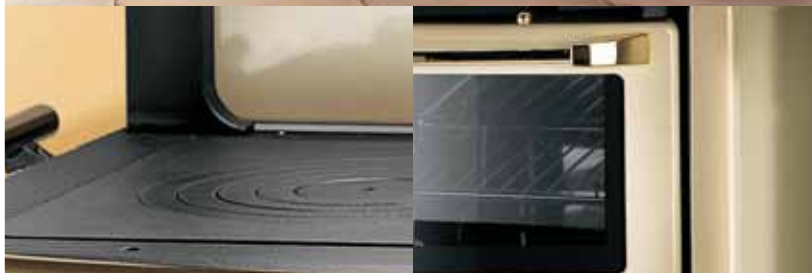
Nella tradizione, Lincar si conferma leader nella costruzione di cucine a legna, un'alta qualità dei prodotti ed una completezza di gamma, dalla cucina economica a quella moderna sino a quella con inserti in ceramica, sempre maggiore è l'incontro fra tradizione, arredamento e cottura.

On tradition, Lincar is always a leader in the production of wood cookers, the high quality of products and a complete range among economic cookers, the modern ones and the model with ceramic. It's an ever-growing fusion between tradition, furnishing and cooking.

Dans le traditionnel, Lincar est toujours un leader dans la production des cuisinières à bois, une haute qualité des produits et une gamme complète, entre la cuisinière traditionnelle, moderne jusqu'à celle avec les céramiques, il est de plus en plus une fusion de tradition, ameublement et cuisson.

In der Tradition, bestätigt sich Lincar Leader in der Herstellung von Festbrennstoffherde, aus hoher Qualität, sowie mit einer umfangreicher Palette von Modellen, die sich an jeden Küchenstil anpassen. Immer größer ist der Treffpunkt zwischen Tradition, Einrichtung und Kochen.

- 4 **Valentina 148 V**
- 6 **Valentina 148 - 148 SX**
- 10 **Aurora 148 VL**
- 12 **Aurora 148 V**
- 14 **Aurora 148 - 148 SX**
- 18 **Aurora 138 V - 138**
- 22 **America 148 V - 148**
- 26 **Gaia 148 V**
- 28 **Gaia 148 - 148 SX - 138**
- 32 **Gaia 138**
- 36 **Serie GN 145 - 135**



La cucina a legna Valentina ama presentarsi con una linea impeccabile ed originale, curve sinuose, grande cura nei dettagli e vestita di colori per ogni Vostra esigenza di arredo.

The Valentina wood stove presents itself with an impeccable, original line, sinuous curves, great attention to detail and colours to suit all your furnishing requirements.

La cuisinière à bois Valentina aime se vanter de sa ligne impeccable et originale, ses courbes sinueuses, ses détails soignés ainsi que ses plusieurs couleurs pour satisfaire tous vos exigences de décoration.

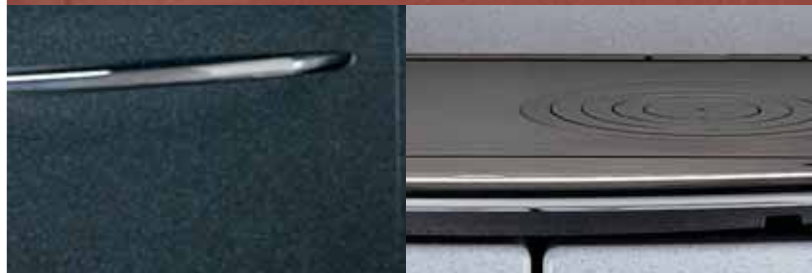
Der Valentina Herd, dank seiner origineller Linie, weichen Kurven, Sorgfalt für die kleinsten Einzelheiten, fügt sich mit Eleganz und Natürlichkeit in jedes Zuhause ein.

# Valentina

148 V

Tutti i modelli Valentina sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Valentina models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Valentina sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Valentina Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.





La cucina a legna Valentina è disponibile anche nella versione sinistra in modo da potersi adattare a qualsiasi esigenza di installazione, mantenendo inalterata la sua linea elegante ed estetica

The wood cooker Valentina is also available in the left version to satisfy every installation need, keeping unchanged the elegant line and esthetics

La cuisinière à bois Valentina est disponible aussi dans la version gauche au but de s'adapter à toutes les exigences d'installation sans changer sa ligne élégante et esthétique.

Der Festbrennstoffherd Valentina zeigt sich mit einer Elegant und Ekstatisch Linie und es wird auch in links Ausführungen hergestellt.

# Valentina

148 - 148 SX

Tutti i modelli Valentina sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Valentina models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Valentina sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Valentina Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.



# I colori della Valentina



Beige



Cappuccino



Fucile



## Optional:



### KN46

Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac chromé  
Verchromte Wanne



### KL46

Vasca dorata  
Golden basin  
Bac doré  
Vergoldete Wanne



### K146

Alzatina in tutti i colori  
Lip in all the colours  
Dressoirs en tous les colours  
Aufsätze in allen Farben



### KA146

Serie anelli per paiolo  
Set of rings for copper  
Série d'anneaux pour chaudron  
Satz Ringe für kochkessel



### KBR

Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



Valentina 148 V



Valentina 148



Valentina 148 SX



Bistecchiera KBR (in dotazione)  
KBR grill (standard supply)  
Grill universel KBR (livré de série)  
Grillpfanne KBR  
(im Lieferumfang inbegriffen)



Capiente vano portalegna  
Spacious compartment for wood storage  
Grand compartiment porte-bois  
Großes Holzablagefach









Interno forno in acciaio  
inox capacità 35 Lt.  
35-litre stainless steel oven inside  
Intérieur de Four en  
acier inox capacité 35 Lt.  
Backofen innen aus rostfreiem Stahl,  
Kapazität 35 l



Alzatina (optional)  
Upstand (optional)  
Dossieret (en option)  
Rückwand (optional)



Corrimani e maniglie cromati o  
o dorati in base al colore  
Chromium-plated or gold-plated  
handrails and handles,  
depending on colour  
Mains courantes et poignées chromées  
ou dorées en fonction de la couleur  
Handlauf und Griffe je nach Farbe  
verchromt oder goldfarben

		Valentina 148 V	Valentina 148	Valentina 148 SX
Certificati - Certification Certification - Zertifizierungen		CE	CE	CE
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m <sup>3</sup>	200	200	200
Potenza resa nominale Nominal power output Puissance nominale Nennwärmeleistung	kW	8,0	8,0	8,0
Rendimento - Efficiency Rendement - Wirkungsgrad	%	84,5	84,5	84,5
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	980 x 670 x 850	980 x 670 x 850	980 x 670 x 850
Rivestimento - Cladding Revêtement - Verkleidung		Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato
Sistema di combustione Combustion System Systeme de combustion Verbrennungssystem		 	 	 
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	850 x 600	850 x 600	850 x 600
Tipo di combustibile - Type of fuel Type de combustible - Brennstoffe		Legna	Legna	Legna
Tiraggio minimo - Minimum draught Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	10	10
Imbocco fuoco - Fire mouth Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	185 x 195	185 x 195	185 x 195
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248
Capacità forno - Oven capacity Capacité four - Backfach Volumen	L	35	35	35
Luce forno - Oven light Lumière four - Backofenlicht		Si	Si	Si
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	230/50	230/50	230/50
Fiamma Visibile - Visible flame Flamme visible - Sichtbar		Si	No	No
Scarico fumi - Smoke outlet Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	130	130	130
*Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie - Anlage für		*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore
Imballo - Packing Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m <sup>3</sup>	880 x 680 x 940 0,560	880 x 680 x 940 0,560	880 x 680 x 940 0,560
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	155	150	150



Aurora è perfetta per cucinare, riscaldare ed arredare con praticità e senso estetico, grazie alla grande cura nella realizzazione dei suoi particolari.

Aurora is perfectly functional for cooking, heating and furnishing with its aesthetic appeal, thanks to the great attention to details.

Aurora est parfaite pour cuisiner, réchauffer et décorer, pratique et élégant grâce au soin extrême apporté dans l'élaboration de ses détails.

Aurora ist perfekt zum Kochen und Aufwärmen und dient dank der großartigen Pflege seiner Details auch als praktischer, ansprechender Einrichtungsgegenstand.

# Aurora

148 VL

Tutti i modelli Aurora 148 sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Aurora 148 models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Aurora 148 sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Aurora 148 Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.





La cucina a legna Aurora viene prodotta in tre versioni: standard, visibile ( con portina focolaio e interno forno visibile ) e sinistra ( con scarico fumi a sinistra )

The Aurora wood cooker comes in available in three versions : standard, visible ( fire and oven door with windows ), and left ( with smoke exhaust on the left side )

La cuisinière à bois Aurora est produite dans trois versions : standard, visible ( avec vitre sur la porte foyer et four ), et gauche ( avec sortie des fumées à gauche )

Der Aurora Herd wird in drei Ausführungen hergestellt : Standard, Sichtbar ( mit Feuer- raum und Backfächere mit Sichtfenster ), und links ( mit Rauchabzug links ).

# Aurora

148 V

Tutti i modelli Aurora 148 sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Aurora 148 models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Aurora 148 sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Aurora 148 Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.





Nella tradizione delle cucine a legna, Aurora preferisce farsi notare per le sue particolari caratteristiche : l'aspetto solido, la piastra radiante, i cinque colori di gamma.

In the wood cooker tradition Aurora is outstanding personality, thanks to its special features as the solid appearance, the radiant ring and with its complete range of five colours.

Dans la tradition des cuisinières à bois, Aurora préfère attirer l'attention sur ses caractéristiques particulières : l'aspect solide, la plaque radiante et les cinq couleurs de sa gamme.

Unter den traditionellen Festbrennstoffherden Aurora aufgrund seiner besonderen Eigenschaften hervor : das solide Aussehen, die Kochplatten und die fünf serienmäßigen Farben.

# Aurora

148 - 148 SX

Tutti i modelli Aurora 148 sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Aurora 148 models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Aurora 148 sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Aurora 148 Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.



# I colori della Aurora

MOD. AURORA 148 VL



Bordeaux  
Fucile



Bianco



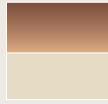
Fucile



Avorio  
Beige



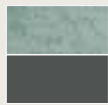
Marrone



Marrone  
Beige



Cappuccino



Ollare  
Fucile



Verde

Optional:



**KN46**  
Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac cromé  
Verchromte Wanne



**KL46**  
Vasca dorata  
Golden basin  
Bac doré  
Vergoldete Wanne



**KA146**  
Serie anelli per paiolo  
Set of rings for copper  
Série d'anneaux pour chaudron  
Satz Ringe für kochkessel



**KBR**  
Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



Aurora 148 VL



Aurora 148 V



Aurora 148



Aurora 148 SX



Rivestimento in Ceramica  
Ceramic covering  
Revêtement en Céramique  
Keramikverkleidung



Interno forno in acciaio inox illuminato  
Lighted stainless steel oven inside  
Intérieur four en acier inox illuminé  
Backofen innen aus rostfreiem Stahl,  
beleuchtet







Focolaio completamente in ghisa  
Hearth made entirely of cast iron  
Foyer complètement en fonte  
Feuerraum vollständig aus Gusseisen



Plastra radiante  
Radiant ring  
Plaque radiante  
Kochplatte



Vaschetta KN 46 (optional)  
Plated tray KN 46 (optional)  
Serpentin KN 46 (en option)  
Wanne KN 46 (optional)

		Aurora 148 VL	Aurora 148 V	Aurora 148	Aurora 148 SX
Certificati - Certification Certification - Zertifizierungen		CE	CE	CE	CE
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m <sup>3</sup>	200	200	200	200
Potenza resa nominale Nominal power output Puissance nominale Nennwärmeleistung	kW	8,0	8,0	8,0	8,0
Rendimento - Efficiency Rendement - Wirkungsgrad	%	84,5	84,5	84,5	84,5
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850
Rivestimento - Cladding Revêtement - Verkleidung		Ceramica - <b>Ollare</b>	Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato
Sistema di combustione Combustion System Systeme de combustion Verbrennungssystem					
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	850 x 560	850 x 560	850 x 560	850 x 560
Tipo di combustibile - Type of fuel Type de combustible - Brennstoffe		Legna	Legna	Legna	Legna
Tiraggio minimo - Minimum draught Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	10	10	10
Imbocco fuoco - Fire mouth Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	185 x 195	185 x 195	185 x 195	185 x 195
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248
Capacità forno - Oven capacity Capacité four - Backfach Volumen	L	35	35	35	35
Luce forno - Oven light Lumière four - Backofenlicht		Si	Si	Si	Si
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Fiamma Visibile - Visible flame Flamme visible - Sichtbar		Si	Si	No	No
Scarico fumi - Smoke outlet Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	130	130	130	130
*Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie - Anlage für		*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore
Imballo - Packing Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m <sup>3</sup>	880 x 630 x 940 0,520	880 x 630 x 940 0,520	880 x 630 x 940 0,520	880 x 630 x 940 0,520
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	160 - <b>174</b>	150	144	144



Aurora è disponibile anche nella versione 138 visibile e destra mantenendo la stessa linea estetica del modello 148 ma con dimensioni d'ingombro ridotte.

Aurora is also available in the visible and right 138 version, keeping the same aesthetic line of the model 148, but with reduced dimensions.

Aurora est également disponible dans la version 138 visible et droite, elle garde la même ligne esthétique du modèle 148 mais avec les dimensions réduites.

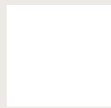
Aurora ist auch in der Version 138 sichtbar und rechts erhältlich, welche die Optik des Modells 148 beibehält, jedoch mit reduzierten Abmessungen.

# Aurora

138 V - 138



# I colori della Aurora



Bianco



Fucile



Marrone



Cappuccino



Verde

## Optional:



**KN46**  
Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac cromé  
Verchromte Wanne



**KL46**  
Vasca dorata  
Golden basin  
Bac doré  
Vergoldete Wanne



**KA146**  
Serie anelli per paiolo  
Set of rings for copper  
Série d'anneaux pour chaudron  
Satz Ringe für Kochkessel



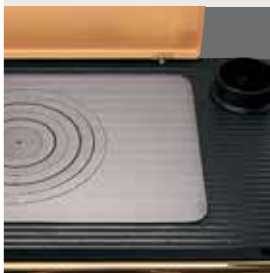
**KBR**  
Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



Aurora 138 V



Aurora 138



Plastra radiante  
Radiant ring  
Plaque radiante  
Kochplatte



Interno forno in acciaio inox illuminato  
Lighted stainless steel oven inside  
Intérieur four en acier inox illuminé  
Backofen innen aus rostfreiem Stahl,  
beleuchtet





Focolaio completamente in ghisa  
Hearth made entirely of cast iron  
Foyer complètement en fonte  
Feuerraum vollständig aus Gusseisen



Cassetto porta legna di grande capienza  
Spacious compartment for wood storage  
Compartment porte-bois  
de grande capacité  
Geräumige Holzschublade



Vaschetta KN 46 (optional)  
Plated tray KN 46 (optional)  
Serpentin KN 46 (en option)  
Wanne KN 46 (optional)

		Aurora 138 V	Aurora 138
Certificati - Certification Certification - Zertifizierungen		CE	CE
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m <sup>3</sup>	170	170
Potenza resa nominale Nominal power output Puissance nominale Nennwärmeleistung	kW	7,0	7,0
Rendimento - Efficiency Rendement - Wirkungsgrad	%	68,0	68,0
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	880 x 570 x 850	880 x 570 x 850
Rivestimento - Cladding Revêtement - Verkleidung		Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato
Sistema di combustione Combustion System Systeme de combustion Verbrennungssystem			
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	750 x 510	750 x 510
Tipo di combustibile - Type of fuel Type de combustible - Brennstoffe		Legna	Legna
Tiraggio minimo - Minimum draught Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	10
Imbocco fuoco - Fire mouth Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	185 x 195	185 x 195
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	245 x 410 x 248	245 x 410 x 248
Capacità forno - Oven capacity Capacité four - Backfach Volumen	L	25	25
Luce forno - Oven light Lumière four - Backofenlicht		Si	Si
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	230/50	230/50
Fiamma Visibile - Visible flame Flamme visible - Sichtbar		Si	No
Scarico fumi - Smoke outlet Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	130	130
*Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie - Anlage für		*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore
Imballo - Packing Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m <sup>3</sup>	780 x 580 x 940 0,420	780 x 580 x 940 0,420
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	125	121



La caratteristica struttura delle cucine a legna America trova il suo inserimento naturale negli ambienti caldi e rustici.

The distinctive feature of the America wood cooker make it ideal for warm and rustic living area.

La particulière structure du cuisinière a bois America, en font un appareil parfait pour toutes les pièces chaudes et rustiques.

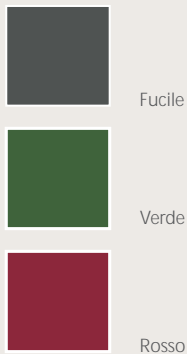
Die charakteristische Struktur des Holzherdes America findet ihre natürliche Anwendung in warmen, rustikalen Ambiente.

# America

148 V - 148



# I colori della America



## Optional:



**KL46**  
Vasca dorata  
Golden basin  
Bac doré  
Vergoldete Wanne



**KA146**  
Serie anelli per paiolo  
Set of rings for copper  
Série d'anneaux pour chaudron  
Satz Ringe für kochkessel



**KBR**  
Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



America 148 V



America 148



Forno in acciaio inox di grande capienza 35 Lt.  
Large 35-l stainless steel oven  
Four en acier inox de grande capacité 35 Lt.  
Ofen aus rostfreiem Stahl mit großem Fassungsvermögen 35 l



Focolaio in ghisa  
Cast iron hearth  
Foyer en fonte  
Feuerraum aus Gusseisen





Piastra in ghisa di alto spessore  
Thick cast iron ring  
Plaque en fonte de grande épaisseur  
Gusseisenkochplatte mit großer Stärke



Piedini in ottone  
Shiny brass feet  
Pied in laiton poli  
Fuss aus Hochglanzmessing



Vaschetta KL 46 (optional)  
Plated tray KL 46 (optional)  
Serpentin KL 46 (en option)  
Wanne KL 46 (optional)

		America 148 V	America 148
Certificati - Certification Certification - Zertifizierungen		CE	CE
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m <sup>3</sup>	200	200
Potenza resa nominale Nominal power output Puissance nominale Nennwärmeleistung	kW	8,0	8,0
Rendimento - Efficiency Rendement - Wirkungsgrad	%	84,5	84,5
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850
Rivestimento - Cladding Revêtement - Verkleidung		Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato
Sistema di combustione Combustion System Systeme de combustion Verbrennungssystem			
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	850 x 560	850 x 560
Tipo di combustibile - Type of fuel Type de combustible - Brennstoffe		Legna	Legna
Tiraggio minimo - Minimum draught Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	10
Imbocco fuoco - Fire mouth Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	185 x 195	185 x 195
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248
Capacità forno - Oven capacity Capacité four - Backfach Volumen	L	35	35
Luce forno - Oven light Lumière four - Backofenlicht		Si	Si
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	230/50	230/50
Fiamma Visibile - Visible flame Flamme visible - Sichtbar		Si	No
Scarico fumi - Smoke outlet Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	130	130
*Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie - Anlage für		*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore
Imballo - Packing Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m <sup>3</sup>	1000 x 680 x 1060 0,720	1000 x 680 x 1060 0,720
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	135	135



La cucina a legna Gaia è realizzata con un design semplice ed essenziale, mantenendo una costruzione interna in ghisa che rappresenta un alto livello di prestazioni.

The Gaia wood cooker has a simple, essential design, maintaining an internal cast iron structure to guarantee high-level performances.

La cuisinière à bois Gaia est réalisée selon une conception simple et essentielle. La construction intérieure réalisée complètement en fonte à garantir un haut niveau de performance.

Der Holzherd Gaia besitzt ein schlichtes, essentielles Design und eine Innenstruktur aus Gusseisen mit hohem Wirkungsgrad.

# Gaia

148 V

Tutti i modelli Gaia 148 sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a-B-VG  
All Gaia 148 models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Gaia 148 sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Gaia 148 Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.





La cucina a legna Gaia ha un capiente forno per cucinare e un piano di cottura in ghisa interamente smaltata, caratteristiche che la rendono versatile per il riscaldamento e la cottura domestica

Gaia has a large cooking oven and a big enamelled cast iron hob, these features made it versatile for domestic heating and cooking.

La cuisinière à bois Gaia a un grand four pour la cuisson ainsi qu'un plan de travail en fonte complètement émaillé, ces caractéristiques le rendent éclectique pour chauffer et cuire.

Der Holzherd Gaia hat einen geräumigen Backofen und ein Kochfeld aus vollständig emailliertem Gusseisen. Dank dieser Eigenschaften ist er vielseitig nutzbar, ob zum Heizen oder Kochen.

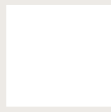
# Gaia

148 - 148 SX

Tutti i modelli Gaia 148 sono disponibili anche nelle versioni che soddisfano le specifiche dell'art. 15a B-VG  
All Gaia 148 models are also available in the 15a B-VG execution  
Tous les modèles Gaia 148 sont disponibles même dans les versions en 15a B-VG  
Sämtliche Gaia 148 Modelle sind auch in der 15a B-VG Ausführung verfügbar.



# I colori della Gaia



Bianco



Fucile



Marrone



Cappuccino



Verde

## Optional:



**KN46**  
Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac cromé  
Verchromte Wanne



**KBR**  
Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



Gaia 148 V



Gaia 148



Gaia 148 SX



Coperchio in esecuzione  
porcellanata  
Enamelled cover  
Couvercle émaillé  
Emaildeckel



Focolaio in ghisa  
Cast iron hearth  
Foyer en fonte  
Feuerraum aus Gusseisen









Cassetto porta legna di grande capienza  
Spacious compartment for wood storage  
Compartiment porte-bois  
de grande capacité  
Geräumige Holzschublade



Maniglie e corrimani cromati  
Chromium-plated handles and handrails  
Poignées et mains courantes chromées  
Verchromte Griffe und Handläufe



Plastra in ghisa smaltata  
Enamelled cast iron ring  
Plaque en fonte émaillée  
Kochplatte aus emailiertem Gusseisen

		Gaia 148 V	Gaia 148	Gaia 148 SX
Certificati - Certification Certification - Zertifizierungen		CE	CE	CE
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m <sup>3</sup>	200	200	200
Potenza resa nominale Nominal power output Puissance nominale Nennwärmeleistung	kW	8,0	8,0	8,0
Rendimento - Efficiency Rendement - Wirkungsgrad	%	84,5	84,5	84,5
Dimensioni - Dimensions Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850	980 x 620 x 850
Rivestimento - Cladding Revêtement - Verkleidung		Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato	Acciaio Smaltato
Sistema di combustione Combustion System Systeme de combustion Verbrennungssystem		 	 	 
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	850 x 560	850 x 560	850 x 560
Tipo di combustibile - Type of fuel Type de combustible - Brennstoffe		Legna	Legna	Legna
Tiraggio minimo - Minimum draught Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	10	10
Imbocco fuoco - Fire mouth Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	185 x 195	185 x 195	185 x 195
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248	350 x 410 x 248
Capacità forno - Oven capacity Capacité four - Backfach Volumen	L	35	35	35
Luce forno - Oven light Lumière four - Backofenlicht		No	No	No
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	-	-	-
Fiamma Visibile - Visible flame Flamme visible - Sichtbar		Si	No	No
Scarico fumi - Smoke outlet Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	130	130	130
*Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie - Anlage für		*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore	*Superiore Posteriore
Imballo - Packing Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m <sup>3</sup>	880 x 630 x 940 0,520	880 x 630 x 940 0,520	880 x 630 x 940 0,520
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	140	135	135



Gaia é disponibile anche nella versione 138 mantenendo la stessa linea estetica del modello 148 ma con dimensioni d'ingombro ridotte.

Gaia is also available in the 138 version, retaining the same aesthetic line of the 148 model, but with reduced dimensions.

Aurora est également disponible dans la version 138, elle garde la même ligne esthétique du modèle 148 mais avec un encombrement réduit.

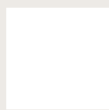
Aurora ist auch in der Version 138, welche die Optik des Modells 148 beibehält, jedoch mit reduzierten Abmessungen.

# Gaia

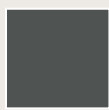
138



# I colori della Gaia



Bianco



Fucile



Marrone



Cappuccino



Verde

## Optional:



**KN46**  
Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac cromé  
Verchromte Wanne



**KBR**  
Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



Gaia 138



Coperchio in esecuzione  
porcellanata  
Enamelled cover  
Couvercle émaillé  
Emaildeckel



Focolaio in ghisa  
Cast iron hearth  
Foyer en fonte  
Feuerraum aus Gusseisen



Cassetto porta legna di grande capienza  
Spacious compartment for wood storage  
Compartiment porte-bois  
de grande capacité  
Geräumige Holzschublade



Maniglie e corrimani cromati  
Chromium-plated handles and handrails  
Poignées et mains courantes chromées  
Verchromte Griffe und Handläufe



Piastra in ghisa smaltata  
Enamelled cast iron ring  
Plaque en fonte émaillée  
Kochplatte aus emailiertem Gusseisen

Certificati - Certification  
Certification - Zertifizierungen



Volumi di ambienti ben isolati  
Room heating capacity by  
good house insulation  
Capacité de chauffage avec  
favorable isolation de la maison  
Raumheizvermögen bei  
günstiger Hausisolierung

m<sup>3</sup> 170

Potenza resa nominale  
Nominal power output  
Puissance nominale  
Nennwärmeleistung

kW 7,0

Rendimento - Efficiency  
Rendement - Wirkungsgrad

% 68,0

Dimensioni - Dimensions  
Dimensions - Abmessungen

LxPxH mm 880 x 570 x 880

Rivestimento - Cladding  
Revêtement - Verkleidung

Acciaio Smaltato

Sistema di combustione  
Combustion System  
Systeme de combustion  
Verbrennungssystem



Piano Piastra - Top - Dessus - Platten

LxP mm 750 x 510

Tipo di combustibile - Type of fuel  
Type de combustible - Brennstoffe

Legna

Tiraggio minimo - Minimum draught  
Tirage minimale - Minimal Zug

Pa 10

Imbocco fuoco - Fire mouth  
Bouche feu - Beschickungsöffnung

LxH mm 185 x 195

Forno - Oven - Four - Ofen

LxPxH mm 245 x 410 x 248

Capacità forno - Oven capacity  
Capacité four - Backfach Volumen

L 25

Luce forno - Oven light  
Lumière four - Backofenlicht

No

Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency  
Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz

V/Hz -

Fiamma Visibile - Visible flame  
Flamme visible - Sichtbar

No

Scarico fumi - Smoke outlet  
Décharge des fumées - Rauchgasabzug

Ø mm 120

\*Predisposto per scarico - Preset for smoke  
Predisposé pour sortie - Anlage für

\*Superiore  
Posteriore

Imballo - Packing  
Emballage - Verpackung

LxPxH mm 780 x 580 x 940  
V m<sup>3</sup> 0,420

Peso - Weight - Poids - Gewicht

kg 111



La cucina a legna Serie GN è disponibile nella versione 145 GN e nella versione ridotta negli ingombri denominata 135GN

The Serie GN wood cooker is available in the 145 GN version and in the reduced size version named 135 GN

La cuisinière à bois Série GN est disponible dans la version 145 GN et dans la version avec dimensions réduites, appelée 135 GN

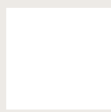
Der Holzherd Serie GN ist in der Ausführung 145 GN und in der Ausführung mit geringeren Abmessungen 135 GN erhältlich.

# Serie GN

145 GN - 135 GN



# I colori della Serie GN



Bianco



Fucile



Marrone



Cappuccino



Verde

Optional:



**KN46**

Vasca cromata  
Chrome-plated basin  
Bac cromé  
Verchromte Wanne



**KBR**

Bistecchiera  
Steak grill  
Grill à bifteck  
Grillpfanne



145 GN



135 GN



Coperchio in esecuzione  
porcellanata  
Enamelled cover  
Couverture émaillée  
Emaillendeckel



Focolaio in ghisa  
Cast iron hearth  
Foyer en fonte  
Feuerraum aus Gusseisen



Interno forno in lamiera smaltata  
Oven inside made of enamelled sheet metal  
Intérieur four en tôle émaillée  
Backofen innen aus rostfreiem Stahl  
Kapazität



Maniglie e corrimani cromati  
Chromium-plated handles and handrails  
Poignées et mains courantes chromées  
Verchromte Griffe und Handläufe



Piastra in ghisa smaltata  
Enamelled cast iron ring  
Plaque en fonte émaillée  
Kochplatte aus emalliertem Gusseisen

145 GN

135 GN

Certificati - Certification  
Certification - Zertifizierungen



Volumi di ambienti ben isolati  
Room heating capacity by  
good house insulation  
Capacité de chauffage avec  
favorable isolation de la maison  
Raumheizvermögen bei  
günstiger Hausisolierung

m<sup>3</sup>

200

165

Potenza resa nominale  
Nominal power output  
Puissance nominale  
Nennwärmeleistung

kW

8,0

6,5

Rendimento - Efficiency  
Rendement - Wirkungsgrad

%

73,0

68,0

Dimensioni - Dimensions  
Dimensions - Abmessungen

LxPxH  
mm

980 x 620 x 850

880 x 570 x 850

Rivestimento - Cladding  
Revêtement - Verkleidung

Acciaio Smaltato

Acciaio Smaltato

Sistema di combustione  
Combustion System  
Systeme de combustion  
Verbrennungssystem



Piano Piastra - Top - Dessus - Platten

LxP mm

850 x 560

750 x 510

Tipo di combustibile - Type of fuel  
Type de combustible - Brennstoffe

Legna

Legna

Tiraggio minimo - Minimum draught  
Tirage minimale - Minimal Zug

Pa

10

10

Imbocco fuoco - Fire mouth  
Bouche feu - Beschickungsöffnung

LxH mm

195 x 175

175 x 150

Forno - Oven - Four - Ofen

LxPxH mm

275 x 440 x 230

250 x 400 x 230

Capacità forno - Oven capacity  
Capacité four - Backfach Volumen

L

28

23

Luce forno - Oven light  
Lumière four - Backofenlicht

No

No

Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency  
Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz

V/Hz

-

-

Fiamma Visibile - Visible flame  
Flamme visible - Sichtbar

No

No

Scarico fumi - Smoke outlet  
Décharge des fumées - Rauchgasabzug

Ø mm

130

120

\*Predisposto per scarico - Preset for smoke  
Predisposé pour sortie - Anlage für

\*Superiore

\*Superiore

Imballo - Packing  
Emballage - Verpackung

LxPxH mm  
V m<sup>3</sup>880 x 630 x 940  
0,520780 x 580 x 940  
0,420

Peso - Weight - Poids - Gewicht

kg

109

85

Qualora lo ritenesse opportuno la LINCAR si riserva (a suo insindacabile giudizio) di apportare modifiche e miglioramenti, sia estetici che tecnici, ai prodotti rappresentati nel presente catalogo. Perciò le illustrazioni e i dati tecnici sono da considerarsi indicativi e suscettibili a variazioni. Gli oggetti da noi utilizzati per le foto (tubi / bollitori...) non fanno parte dei prodotti e quindi non disponibili alla vendita.

If considered appropriate, LINCAR reserves the right (at its own unquestionable judgement) to make modifications and improvements, whether aesthetic or technical, to the products shown in this catalogue. Therefore, the illustrations and technical data are to be considered approximate and subject to change. The articles used for the photo (tubes / kettles...) are not included in the products, therefore are not available in LINCAR.

En cas de besoin, LINCAR se réserve le droit personnel et exclusif d'apporter des modifications ainsi que d'améliorer, tant sur le plan technique qu'esthétique, les produits figurant dans le présent catalogue. C'est pourquoi les illustrations et les données techniques, n'étant données qu'à titre indicatif, pourront subir toute sorte de modifications. Les objets utilisés par les photo (tuyaux / bouilloires...) ils sont pas inclus dans les articles, donc pas disponible chez LINCAR.

Die Firma LINCAR behält sich das Recht vor, nach freiem Ermessen falls erforderlich Änderungen und Verbesserungen, sei es ästhetischer wie auch technischer Art, an den Produkten, die in diesem Katalog vorgestellt werden, vorzunehmen. Die Abbildungen und technischen Daten sind daher als hinweisend und Veränderungen unterliegend anzusehen. Die von uns nur für die Photos verwendeten Gegenstände (Rauchrohre, Kochtopf, u.s.w.) sind nicht bei Lincar verfügbar.



Via Enrico Fermi, 5 (z.i. Rame) - 42046 Reggiolo (Reggio Emilia) Italy  
Tel. +39 - 0522.972260 Fax +39 - 0522.973625 - info@lincar.it

[www.lincar.it](http://www.lincar.it)